

## 3. Herzogenauracher Theatersommer

Die Stadt Herzogenaurach veranstaltet auch in diesem Jahr in Zusammenarbeit mit der Landesbühne Oberfranken ein Wochenende mit Freilichttheater im Schlosshof.

**Freitag, 7. August 2015, um 20.00 Uhr**

### „Die Liebesabenteuer und Träume des Don Juan“

- eine Komödie frei nach Molière,

mit Traumfantasien versehen von Jan Burdinski

Don Juan, hinlänglich bekannt als selbstbewusster Galan, umtriebiger Mädchenheld und erfolgreicher Frauenverführer kann sich als junger Lebemann einen Diener leisten, der statt seiner unter chronischen Gewissenskonflikten leidet und so manche delikate Situation ausbügeln muss. Was schert das unseren Schönlings? Immer neue Eroberungen stehen an, denen er ebenso schnell wieder den Rücken kehrt. Das kostet ihn zwar etliche Eheschließungen und Duelle mit eifersüchtigen Nebenbuhlern und rachgierigen Familienangehörigen, die der Leichtfuß jedoch mühelos bewältigt. Nur Donna Elvira, die er aus einem Kloster entführt hat, erweist sich als besonders harte Nuss. Kaum geknackt, gilt es ihr zu entkommen, was einige Turbulenzen mit sich bringt. Doch wer vermag sich schon seiner Siegenatur entgegen zu stellen? Nur seine eigenen Träume ...



**Samstag, 8. August 2015, um 20.00 Uhr**

### „Der eingebildete Kranke“

- eine Komödie nach Molière

in einer Bearbeitung von Jan Burdinski

Der gute Bürger Argan wird sehr geplagt von diversen Krankheiten - eingebildeten Krankheiten, wie seine unmittelbare familiäre Umgebung längst erkannt hat. Nur von Seiten des Apothekers und des Arztes wird ihm Glauben geschenkt, was sich für die beiden Fachleute als einträgliches Geschäft erweist. Seine Hypochondrie geht also einher mit einer regelrechten Arztbesessenheit, weshalb er seine Tochter unbedingt mit einem Arzt vermählen will. Da aber das Töchterchen durchaus ein eigenes Köpfchen besitzt, ergeben sich muntere Verwicklungen, in deren Verlauf auch die heilende Zunft ihr „Fett“ abkriegt.

Die weltberühmte Komödie von Molière verführt auch in Zeiten galoppierender Gesundheitsreformen, blühender Pharma- und Medizinwirtschaft, explodierender Kostensteigerungen und grassierender Patientenängste zum befreienden Lachen.



Der Eintritt beträgt im Vorverkauf regulär 18,00 EUR (Restkarten an der Abendkasse 20,00 EUR) und ermäßigt 13,00 EUR. Kinder bis 12 Jahre bezahlen nur 7,00 EUR.

Eintrittskarten sind in der Tourist Information im Rathaus oder online unter [www.theatersommer.de](http://www.theatersommer.de) erhältlich.

Bei schlechtem Wetter finden die Aufführungen im Vereinshaus statt.

Weitere Informationen unter [www.herzogenaurach.de](http://www.herzogenaurach.de) oder unter Tel. 09132/901-120.

Wir suchen zur Unterstützung des Hauptamtes  
zum **nächstmöglichen Zeitpunkt**  
**unbefristet in Teilzeit (50 v. H.)**  
einen



## Sport- und Ehrenamtskoordinator (m/w)

### Ihr Profil:

Wir suchen eine sportaffine und ehrenamtsinteressierte Persönlichkeit mit ausgeprägtem Interesse am lokalen Sportgeschehen und an der Arbeit der ehrenamtlich aktiven Menschen in allen Vereinen, Organisationen und Institutionen.

### Ihr Aufgabengebiet umfasst u. a.:

- die Vereine, Organisationen und Institutionen bei der Gewinnung, Bindung und Begleitung von Ehrenamtlichen und Übungsleitern zu unterstützen;
- den Aufbau eines professionellen Freiwilligenmanagements;
- die ganzheitliche Koordination und Beratung (übergreifender Ansprechpartner für Vereine, Schulen, freiwillig ehrenamtlich Tätige);
- allgemeine Tätigkeiten zum Thema Sport- und Ehrenamt (z. B. Aufbau und Verwaltung einer Freiwilligen-Datenbank, Engagementvereinbarungen, Bedarfseinschätzung und Planung);
- die Unterstützung von Vereinen, Institutionen und Organisationen bei der Herbeiführung von Synergieeffekten (Kooperation, Fusion, etc.);
- die Übernahme von Verwaltungsaufgaben im Rahmen bestehender und neuer Projekte;
- die Umsetzung der in der Integrierten Sportentwicklungsplanung (ISEP) vorgeschlagenen Maßnahmen inkl. der hiermit im Zusammenhang stehenden Koordination der Aktivitäten von Stadt, Schulen, Vereinen, Organisationen, Firmen usw.

### Wir erwarten:

Einen Mitarbeiter (m/w) mit

### AL II bzw. Qualifikationsebene 3 für Beamte,

alternativ mit einem Studienabschluss

**Betriebswirtschaftslehre** (Vertiefungsfach Sportmanagement) oder

**Bachelorabschluss im Sportmanagement bzw. Sportökonom/-in**

bzw. einen Abschluss (Bachelor) in **Public Management** oder einer **vergleichbaren Ausbildung**.

Darüber hinaus sollten Sie über Organisationstalent verfügen, teamfähig sein, bereit sein, sich überdurchschnittlich zu engagieren und über eine ausgeprägte soziale Kompetenz und Kommunikationsfähigkeit verfügen.

Erfahrungen im Bereich ehrenamtlicher Tätigkeiten und/oder Sportentwicklungsplanung sind von Vorteil.

Die Bereitschaft zur flexiblen Gestaltung der Arbeitszeit, bei Bedarf auch in den Abendstunden, wird vorausgesetzt.

### Wir bieten:

- eine interessante, vielseitige und anspruchsvolle berufliche Aufgabenstellung, verbunden mit einem hohen Maß an Eigenverantwortung;
- eine Besoldung/Vergütung entsprechend der Qualifikation und Berufserfahrung bis max. A 9 BayBesG oder EG 9 TVöD-VKA;
- eine attraktive betriebliche Altersvorsorge.

Ihre vollständigen und aussagefähigen Unterlagen senden Sie bitte bis spätestens Montag, 14. September 2015,  
an: Stadt Herzogenaurach, Personalamt, Marktplatz 11, 91074 Herzogenaurach  
oder an [personalamt@herzogenaurach.de](mailto:personalamt@herzogenaurach.de).

Für Ihre Bewerbung **beachten Sie bitte auch die allgemeinen Hinweise** auf unserer Internetseite [www.herzogenaurach.de](http://www.herzogenaurach.de) Rubrik „Bürgerservice“ und „Rathaus/Stellenangebote“, die Bestandteil der Ausschreibung sind.





Die vhs Herzogenaurach / Programmbereich Sprachen sucht auf Honorarbasis



### Sprachkursleiter (m/w) für Deutsch als Fremdsprache.

Sie haben:

- ein abgeschlossenes Studium oder eine Ausbildung zum Unterrichten von Deutsch als Fremdsprache / Deutsch als Zweitsprache.
- Kenntnisse der Pädagogik und Didaktik der Erwachsenenbildung oder langjährige Unterrichtserfahrung.

Die vhs Herzogenaurach freut sich auf Ihre Bewerbung und bietet Ihnen die Möglichkeit, Fortbildungsangebote des Bayerischen Volkshochschulverbandes zu nutzen.

Ihre Kurzbewerbung richten Sie bitte per E-Mail an [vhs@herzogenaurach.de](mailto:vhs@herzogenaurach.de) oder per Post an vhs Herzogenaurach, Badgasse 4, 91074 Herzogenaurach. Auskünfte unter Tel. 09132 / 901-324 (Dr. Fabienne Geißdörfer).

Herzogenaurach (ca. 24.000 Einwohner) ist die größte Stadt im Landkreis Erlangen-Höchstadt, inmitten der Metropolregion Nürnberg.

Die Stadt Herzogenaurach bildet zum 1. September 2016 für den **Ausbildungsberuf Verwaltungsfachangestellte (m/w)** (Fachrichtung allgemeine innere Verwaltung des Freistaates Bayern und Kommunalverwaltung VFA-K) aus.



## Ausbildung 2016

Sie interessieren sich für eine vielseitige Ausbildung mit Zukunftschancen in einer modernen Stadtverwaltung? Dann sind Sie bei uns genau richtig!

### Sie sollten Folgendes mitbringen:

- mindestens einen guten qualifizierenden Hauptschulabschluss;
- gutes Allgemeinwissen und Kenntnisse über staatspolitische Zusammenhänge;
- eine gute Auffassungsgabe und Ausdrucksweise;
- eine aufgeschlossene und freundliche Umgangsweise mit anderen Menschen;
- ein hohes Maß an Lern- und Leistungsbereitschaft.

### Das bietet die Stadt Herzogenaurach ihren Auszubildenden:

- eine qualifizierte, anspruchsvolle sowie abwechslungsreiche Ausbildung;
- eine attraktive Ausbildungsvergütung nach dem Tarifvertrag für Auszubildende des öffentlichen Dienstes (zuzüglich Jahressonderzahlung);
- einen zukunftssicheren Arbeitsplatz;
- eine hohe Übernahmechance nach der Ausbildung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (Lebenslauf, **Kopie der letzten beiden Schulzeugnisse**, Praktikumszeugnisse u. ä.)

Ihre vollständigen Unterlagen senden Sie bitte bis spätestens **Montag, 10. August 2015**, an: Stadt Herzogenaurach, Personalamt, Marktplatz 11, 91074 Herzogenaurach oder an [personalamt@herzogenaurach.de](mailto:personalamt@herzogenaurach.de).

Für Ihre Bewerbung **beachten Sie bitte auch die allgemeinen Hinweise** auf unserer Internetseite [www.herzogenaurach.de](http://www.herzogenaurach.de) Rubrik „Bürgerservice“ und „Rathaus/Stellenangebote“, die Bestandteil der Ausschreibung sind.



## Herzogenauracher Kulturtage 2015



Vom 19. September bis 24. November 2015 finden die Herzogenauracher Kulturtage statt.

Die Kultur der einzelnen Kontinente und deren wechselseitige Bezüge zu Deutschland sind - als mehrjähriger Zyklus gegliedert - das jeweilige Thema der Herzogenauracher Kulturtage. In den vergangenen Jahren waren bereits Europa, Afrika, Süd- und Nordamerika „Themenkontinente“.

In diesem Jahr ist es Asien und gerade dorthin gibt es vielfache Bezüge aus Herzogenaurach.

**Eintrittskarten** zu den Veranstaltungen können **ab Montag, 3. August 2015**, erworben werden:

- im **Vorverkauf** in der Tourist Information der Stadt Herzogenaurach, Schlossgebäude (Erdgeschoss), Marktplatz 11 und bei allen Reservix-Vorverkaufsstellen;

- **online** über [www.herzogenaurach.de](http://www.herzogenaurach.de) und über [www.reservix.de](http://www.reservix.de) (außer Chinesischer Staatscircus);

Die **Ermäßigung** gilt für Kinder und Jugendliche (bis 18 Jahre), Schüler und Studenten, Bundesfreiwilligendienstleistende, Schwerbehinderte mit B-Vermerk, Arbeitslose und Inhaber des Ausweises der Herzogenauracher Tafel sowie der Bayerischen Ehrenamtskarte. Der jeweilige Nachweis ist am Einlass vorzulegen.

Inhaber der ZAC-Karte erhalten 20 % Ermäßigung (für zwei Karten/Veranstaltung) auf den regulären Eintrittspreis im Vorverkauf in allen Geschäftsstellen der Nürnberger Nachrichten. Ausgenommen ist der Brunch mit dem Lotus Ensemble. An der Abendkasse wird ein Zuschlag von 1,00 EUR/ Eintrittskarte erhoben.

Die Übersicht rechts informiert über einige ausgewählte Veranstaltungen.

Das Gesamtprogramm der Herzogenauracher Kulturtage 2015 finden Sie unter [www.herzogenaurach.de](http://www.herzogenaurach.de).

Weitere Informationen unter Tel. 09132/901-120.



## Herzogenauracher Kulturtage 2015

### „Chinesischer Staatscircus“ - eine Welt des Staunens



Tauchen Sie ein in eine Welt des Staunens mit den berühmten Akrobaten aus dem Reich der Mitte.

**1. – 4. Oktober 2015**, 16.00 und 20.00 Uhr,  
**Zeltpalast am Festplatz Weiherbach**,  
17,50 – 47,00 EUR

### „Siddhartha“ - Eine indische Dichtung



Das **Theater der Dämmerung** spielt Hermann Hesses Meisterwerk in der Tradition des asiatischen Schattentheaters. Die Texte werden live gesprochen.

**Freitag, 16. Oktober 2015**, 20.00 Uhr,  
**Aula des Gymnasiums**, 15,00/12,00 EUR (erm.)

### Brunch mit dem „Lotus Ensemble“ - Musik aus Vietnam



Zu kulinarischen Köstlichkeiten des Novina Hotels spielen **Hoa Phuong Tran** und **Hung Manh Le** traditionelle vietnamesische Musik auf landestypischen Instrumenten.

**Sonntag, 18. Oktober 2015**, 11.30 Uhr,  
**Novina Hotel**, 35,00 EUR (Karten nur im Vorverkauf!)

### „Mongolei“ - eine Multivisionsshow mit Live-Musik



Auf Kamelen durchquerten **Barbara Vetter** und **Vincent Heiland** die Mongolei. Das **Ensemble Egschiglen** begleitet die Reportage musikalisch.

**Freitag, 23. Oktober 2015**, 20.00 Uhr,  
**Vereinshaus**, 13,00/9,00 EUR (erm.)

### „Lied des Herbstwindes“- die Kunst des Zen



Musik auf japanischen Instrumenten, Rezitationen und eine Teezeremonie stehen im Mittelpunkt des Konzerts mit dem **Ensemble Drachengesang**.

**Freitag, 30. Oktober 2015**, 20.00 Uhr,  
**herzoBar (Altes Rathaus)**, 15,00/12,00 EUR (erm.)

### „Sounds of the Orient & Asia“- UNIVERSAL ENSEMBLE/Guests



mit Rainer Glas (b), Bernhard Pichl (p), Carola Grey (dr), Gilbert Yammine (kanun), Alberto Parmigiani (Klangsch.), Bulus Basmali (Kehlkopfges.) und Koray Basmali (Sitar).

**Samstag, 14. November 2015**, 20.00 Uhr,  
**Evangelische Kirche**, 17,00/12,00 EUR (erm.)

### „Wenn China nicht klappt“- Vortrag von Dr. Tilmann Spengler



Warum scheitert westliches Denken immer wieder an der chinesischen Wirklichkeit? Der Sinologe, Journalist und bekannte Schriftsteller geht dieser Frage nach.

**Mittwoch, 18. November 2015**, 20.00 Uhr,  
**Sitzungssaal des Rathauses**, 8,00/5,00 EUR (erm.)

### „Buddhismus im Brennpunkt“- Vortrag von Prof. M. von Brück



Dem Buddhismus wird im Westen derzeit besondere Aufmerksamkeit geschenkt. Er gilt als modernes wissenschaftliches System des Bewusstseins und mehr.

**Dienstag, 24. November 2015**, 20.00 Uhr,  
**Sitzungssaal des Rathauses**, 8,00/5,00 EUR (erm.)

Die weiteren Veranstaltungen finden Sie unter [www.herzogenaurach.de](http://www.herzogenaurach.de).

Es wurde die „**Neutrale und unabhängige Informations-, Beschwerde- und Schlichtungsstelle in der Pflege im Landkreis ERH**“ eingerichtet.

Terminvereinbarungen erforderlich unter Tel. 09193 / 5033191, Rosi Schmitt.

## **Straßensperrung Dr.-Daßler-Str./Am Buck**

Der Straßenzug Dr.-Dassler-Str./Am Buck muss von Montag, 10. August 2015, bis voraussichtlich Freitag, 28. August 2015, im Bereich zwischen den Einmündungen Spiegelgartenstraße und Kärntner Straße für den Fahrzeugverkehr wegen Sanierungsarbeiten an der Fahrbahndecke sowie der Verlegung von Kabelschutzrohren gesperrt werden. Der Durchgang für **Fußgänger** bleibt möglich.

Der **Kfz-Verkehr** aus Richtung Burgstall mit dem Ziel Innenstadt/Schaeffler/adidas wird über die Haydnstraße zur Ansbacher Straße und die Hans-Maier-Straße umgeleitet. Ebenso werden die aus Dondörflein kommenden Fahrzeuge mit Ziel Schaeffler/adidas an der Einmündung der Haydnstraße in Richtung Hans-Maier-Straße gewiesen. Die Einbahnstraßen (westliche) Spiegelgartenstraße und Schwedenstraße werden während der Bauzeit aufgehoben. Hier kann nur vom Burgstaller Weg heran- bzw. nach dort abgefahren werden.

Der **Fahrradverkehr** stadtauswärts kann den gemeinsamen Geh- und Radweg an der Westseite der Straße „Am Buck“ bis zur westlichen Spiegelgartenstraße benutzen und wird dann über diese zum Burgstaller Weg umgeleitet. Stadteinwärts werden Radfahrer über die Kärntner Straße und die östliche Spiegelgartenstraße umgeleitet.

Von der Sperrung ist auch der **Linienverkehr der HerzoBusse** betroffen.

Die Busse der Linie 276 und 277 können die üblichen Haltestellen „Am Buck“, „Spiegelgartenstraße“ und „Kärntner Straße“ nicht anfahren. Die Busse werden über den Burgstaller Weg umgeleitet. Dort werden für die Linie 276 Ersatzhaltestellen auf Höhe Realschule/Ev. Kirche (gegenüber der vorhandenen Haltestelle „Realschule“) sowie an der bestehenden Bushaltestelle „Gymnasium“ eingerichtet. Für die in Gegenrichtung verkehrende Linie 277 werden Ersatzhaltestellen im Burgstaller Weg gegenüber der bestehenden Haltestelle „Gymnasium“ sowie an der bestehenden Bushaltestelle „Realschule“ eingerichtet.

## **Spielmobil-Fahrplan von Freitag, 7. – Donnerstag, 13. August 2015**

Spielbetrieb jeweils ab 10.00 Uhr  
Freitag, 7. August: Spielplatz Niederndorf  
Montag, 10. u. Dienstag, 11. August:  
Spielplatz Weiherbach  
Mittwoch, 12. u. Donnerstag, 13. August:  
Spielplatz Dambach

## **Willkommens-Rock-Konzert für Jugendliche aus Sainte Luce**

Im Rahmen des franz.-dt. Jugendtreffens in Herzogenaurach findet am **9. August 2015**, um 21.00 Uhr ein Rockkonzert mit „Back in the Day“ an der Music Base (Auf der Nutzung 4) statt.

Das Freizeitheim und die Musikinitiative freuen sich auf zahlreiche Gäste. Einlass ist um 20.00 Uhr. Der Eintritt ist frei.

## **Welt-Café – Sommerpause im August**

Das nächste Welt-Café ist am 18. September 2015.

Ehrenamtliche der Herzogenauracher Flüchtlingsbetreuung ermöglichen in Kooperation mit dem Sozialausschuss der Pfarrgemeinde St. Magdalena jeden Freitag ein Begegnungscafé im Freizeitheim.

Von 14.30 – 17.30 Uhr haben Menschen unterschiedlicher Kulturen, Flüchtlinge und Herzogenauracher die Möglichkeit, einander kennenzulernen und Neues über die unterschiedlichen Lebenswelten zu erfahren. Während der Sommerferien findet kein Welt-Café statt. Die Organisatoren und das Café-Team bedanken sich herzlich bei allen, die sich engagiert eingebracht haben.

### | ANZEIGE

Für das Schuljahr 2015/2016 werden

## **Jugendliche, die im Freizeitbad Atlantis ein Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ)**

absolvieren möchten, gesucht. Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt ca. 35,5 Std.

### **Ihre Aufgaben:**

- Schwimmen lehren und Schwimmtraining im Team;
- Mithilfe beim Schwimmunterricht der Schulen in Zusammenarbeit mit den Lehrkräften;
- Nachmittags Schwimmtraining beim Schwimmverein im Team.

### **Wir erwarten:**

- Freude an der Arbeit mit Kindern und Jugendlichen;
- Freude am Schwimmsport;
- nicht älter als 26 Jahre.

### **Wir bieten:**

- die Möglichkeit, das FSJ in einem Sport-Umfeld zu absolvieren;
- Ausbildung zum Rettungsschwimmer mit Erwerb des silbernen Rettungsschwimmabzeichens;
- weitere Aus- und Fortbildungen über die BJS (Bayerische Sport Jugend);
- angenehmes Arbeiten im Trainerteam;
- drei erlebnisreiche Trainingslager;
- Begleitung und Betreuung bei Wettkämpfen;
- ehrenamtliche Tätigkeit mit Aufwandsentschädigung und Fahrgeldzuschuss;
- Urlaub in den Schulferien.

Ihre kurze Bewerbung senden Sie bei Interesse an:

Delphin 77 Herzogenaurach, Klaus Beck,  
Klaus.A.Beck@t-online.de

oder an die BJS (Bayerische Sportjugend im BLSV e.V., Georg-Brauchle-Ring 93,  
80992 München) nathalie.bosch@blsv.de

Sie können Ihre Unterlagen auch persönlich im Freizeitbad Atlantis abgeben.





## Notrufe und Notdienste

Emergency services / Services d'urgence et d'accident



**Polizei**  
Police  
Police

Tel. 110



**Feuerwehr**  
Fire department  
Sapeurs-pompiers

Tel. 112



**Notarzt und Rettungsdienst** Tel. 112  
**Krankentransport** Tel. 112  
Doctor on emergency call / Médecin d'urgence



**Giftnotruf Berlin** Tel. 030/19240  
Poison emergency number, Berlin /  
Centre antipoison de Berlin



**Ärztlicher Notdienst** Tel. 116 117  
(bundesweit gebührenfrei)  
Emergency medical service / Permanence médicale



**Hilfe - Gewalt gegen Frauen** Tel. 08000116016  
Help - Violence against women  
Aide - Violence envers les femmes  
www.hilfetelefon.de

### Erreichbarkeit:

Mo., Di. und Do. 18.00 – 8.00 Uhr am Folgetag;  
Mi. 13.00 – Do. 8.00 Uhr; Fr. 18.00 – Mo. 8.00 Uhr  
Vom Vorabend eines Feiertages 18.00 Uhr  
bis zum nachfolgenden Werktag 8.00 Uhr.



**Notdienste der HerzoWerke** bei Störungen  
Stand-by duty, HerzoWerke  
Service d'urgence, HerzoWerke



**Zahnärztlicher Notdienst**  
Dentist on duty / Dentiste de garde  
Sprechzeiten: 10.00 – 12.00 / 18.00 – 19.00 Uhr

### Samstag/Sonntag, 8./9. August 2015:

Barbara Nagel, Gewerbegebiet Ost 50 b, Weisendorf  
Tel. 09135 / 723240 [www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de)



**Apothekennotdienst**  
Pharmacies on duty / Pharmacie de garde  
Dienstbereitschaft: von 8.00 – 8.00 Uhr Folgetag  
[www.lak-bayern.notdienst-portal.de](http://www.lak-bayern.notdienst-portal.de)

**Do., 6.8.:** Sonnen-Apotheke, Hauptstraße 26, Tel. 5019  
**Fr., 7.8.:** Stadt-Apotheke, Hauptstraße 36, Tel. 8000  
**Sa., 8.8.:** Sternen-Apotheke, Niederndorfer Hauptstr. 25,  
Tel. 7384083  
**So., 9.8.:** Apotheke am HerzogsPark, Haydnstr. 23,  
Tel. 7384010  
**Mo., 10.8.:** Apotheke am Markt, Kirchenplatz 1, Tel. 3434  
**Di., 11.8.:** Linden-Apotheke, Veitsbronner Str. 21,  
Obermichelbach, Tel. 0911 / 97596600  
**Mi., 12.8.:** Herz-Apotheke, Ohmstr. 6, Tel. 7415959  
**Do., 13.8.:** Kloster-Apotheke, Münchaurach, Königstr. 10,  
Tel. 62982  
**Fr., 14.8.:** Lohhof-Apotheke, Schützengraben 62, Tel. 63283



**Hospizverein Herzogenaurach e.V.**  
Bereitschaftstelefon: 0179 / 9292888  
Bürodienst: mittwochs 10.30 – 12.00 Uhr  
info@hospizverein-herzogenaurach.de

### Beratung für pflegende Angehörige

Sprechstunde des ASB Erlangen-Höchstadt, donnerstags von  
15.00 - 18.00 Uhr, Rathaus, Zi. 27, Tel. 09132 / 901-261



Herausgeber: Stadt Herzogenaurach - Verantwortlich: Dr. German Hacker, Erster Bürgermeister  
Redaktion: Helmut Biehler, Gisela Kleyer, Verena Narriman, Tel. 09132 / 901-122, E-Mail: [amtsblatt@herzogenaurach.de](mailto:amtsblatt@herzogenaurach.de)  
Druck: mandelkow GmbH, Tel. 09132 / 78330

### | ANZEIGE

#### VdK - Sprechtag

Montag, 10. August 2015, von 14.00 – 16.30 Uhr, Zi. 27,  
Rathaus, Terminvergabe unter Tel. 09131 / 7191580.

#### Bürgerbüro: Abholung beantragter Dokumente

Personalausweise, die vom 20. – 24. Juli 2015 beantragt wurden, und Reisepässe, die vom 17. – 21. Juli und am 23. Juli 2015 beantragt wurden. Ausweispapiere müssen persönlich oder mit einer schriftlichen Vollmacht abgeholt werden.

Der neue Personalausweis kann nur nach Erhalt des PIN-Briefes abgeholt werden. Bei der Abholung sind die alten Dokumente (Personalausweis/Reisepass) zwingend vorzulegen.

Auskünfte erteilen die Mitarbeiter/-innen des Bürgerbüros unter Tel. 09132 / 901-176.

#### Herzlichen Glückwunsch!

An dieser Stelle wurde aus datenschutzrechtlichen Gründen eine Änderung gegenüber der Druckversion vorgenommen. Der amtliche Teil des Amtsblattes ist unverändert.